樂園銀號
電話 三九三四九 二九七六九
代客買賣 期貨現貨 美金 公債 外滙 證券 交易所 經紀
九江路石路東四二九號 證券大樓六樓四一二號
TEL. 93493 96972

大美晚報

大舞台
地址（二馬路）准于廿六夜場隆重獻演（電話 九〇二〇〇 九二〇二〇）
闔瑞生 與王英運
本台新重排編動轟海上慘殺奇案
林樹森 領銜主演
實地真景搬上舞台

味雅酒樓
特設午餐經濟菜
南京路七五五號
本樓內部特別改裝，整天然冷風空氣坐位，舒爽菜肴鮮潔定價低，廉大宴小酌均極相宜，茲爲優待午餐顧客起見，特設每週更換經濟菜十二種，每日下午二時起至午止
五角
糖醋排骨、鷄茸花膠、烟倉魚酥炸魚塊、時時牛肉吉列明蝦、奶油瓜甫多瓜火腿湯、羅漢齋多瓜鴨什湯、錦繡肉絲鷄汁瓜條
電話 九二五九二 九四九八八

中華民國二十九年七月二十五日 星期四 第二七六五號 TA MEI WAN PAO 本日四版售法幣七分 中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

越督與日軍事代表 舉行禁運會議
日方要求越大體順從 驅逐華代表案決拒絕

〔美國合衆社河內廿五日電〕法屬越南總督德古中將，昨日與日本檢查團團長西原少將，舉行會議。德古任務艱難，一面既須順從日方之要求，一面復須保護法國自主。法國當局極重視目前在美之越南商業考察團之結果。該商業考察團之任務，爲促進越南與美國間之商務及財政關係。西原少將已觀察越南邊界完畢。越南當局在決定應允何種貨物輸入中國之前，停止各種貨物輸華，即美國駐渝大使館需用各物，暫時亦被扣留。據悉：價値約美金六百萬元之美國載貨汽車，本擬運往中國者，亦被扣於海防。此間法國當局昨日表示彼等對於日方要求，已大體順從，故法國當局對於其他日方之可能要求，諸如驅逐渝方駐河內代表，及應允日方假道海防運兵至滇等等，將拒絕之。

浙海日艦來去靡定 魚山日軍亦已他撤

〔本報寧波廿五日電〕浙東洋面，日艦仍此增彼減，行蹤飄忽，企圖不明。昨觀山洋面，原泊日艦十四艘，至十一時廿分，即調去八艘，係向東北駛行，蹤跡不明。橫山洋面前泊三日艦，他駛後，昨又來一艘，至十一時四十分，駛往象山港黃牛礁，十二時五十四分，再駛往鑼水門，黃牛礁附近，仍泊有兩日艦。招寶山外魚山洋面，原泊日艦十一艘，五艘昨已他駛，佔魚山日軍亦撤退。

〔本報寧波廿五日電〕昨下午一時卅五分，日機兩架，飛甬盤旋，先在江東岸和豐紗廠附近盤旋，旋飛鎮海滑水浦投三彈，鎮海縣城某地投八彈，五星門投一彈而逸。

中國外交政策 不傾向軸心國
外傳將與德義親近 權威方面鄭重否認

〔快訊社重慶廿五日電〕法國降德及英國實行封鎖滇緬路後，此間盛傳中國將改變其向來之親民主國政策，而與德義軸心國接近。此間權威方面頃鄭重加以否認。據悉：在最近某次會議席上，若干中國要員會主張中國與德義及蘇聯間之關係，須使之更爲密切，但高級當局堅決主張，不論國際局勢如何變化，中國須保持其向來所採取之親蘇親美政策，希望蘇美兩國繼續援助中國之抗戰，同時與德義兩國維持友好關係，是以中國外交政策，目前決不致有何變更。

〔路透社重慶二十五日電〕此間盛傳中政府決定變其擁護民治國之外交政策而爲親軸心國政策之說，今日此間消息靈通方面予以堅決否認。查上說係法國投降及英國封鎖緬甸公路後傳佈者，聞蔣當局新近集會時，其數領袖主張中國增進對蘇德義之關係，以爲世界大局改變，中國必須調整其外交政策，惟最高當局堅主中國應繼續其此前所行之外交政策，不因國際發展而異，一方面對德義維持友好關係，一方面望美蘇協助中國抗戰，故今爲中國外交政策，不致改變。

汎美會考慮新計劃 全美洲締軍事協定
藉以保障美洲之安全

〔美國合衆社哈凡那廿五日電〕汎美會議昨晚考慮一新計劃，俾將前此之巴拿馬宣言改爲正式軍事協定，以保障美洲「安全區域」，而使歐戰不致伸展至西半球。巴拿馬宣言係美洲二十一共和國家於一九三八年十二月在巴拿馬城簽訂者。將該宣言改爲正式協定之提議，昨日已向由科斯泰李根代表安德生主席之中立小組委員會提出。同時由美國務部顧主席之保障和平委員會已於哥取宣讀設立荷法在西半球殖民地代管制度條文二則後宣佈休會。休會後，顧問稱：此間尙未決定採取實際行動，以爲取之態度也。實際行動當可於今日開會時加以決定。赫爾稱，昨日會議時，各代表間之精神至爲調和。

美國昨日向大會提出一種辦法，取締西半球不合法之活動。該項提議爲對交戰國所派出之外交代表採取較嚴峻之限制，在呈遞國書時加以詳細之驗明，以後則予此輩各種活動以較密切之注意。該計劃並提議美洲各共和國家不停交換各該國外交代表活動之情報。中立委員會昨日通過在布宜諾斯愛黑斯設立永久之中立委員會。該各二十一共和國家雖强烈擁護和平原則，惟最近局勢之發展已使渠等感覺將來形勢容或有萬一之虞，少數拉丁美洲國家前會因不滿美國海軍之行動而稱之爲「帝國主義」及「北科羅薩斯之威脅者」，現時則坦白宣稱現行形勢已與前不同，美國如攫取地理上之便利，遇有事變，取之國，經濟、武備之便利。據記者所知羅斯福總統之自衛自應爲美洲各國之領袖，各文已完全爲拉丁美洲所贊同。截至現時爲止，美國無人反對美國重整軍備之計劃，同時外交界人士相信美洲各國軍事上合作已爲時不遠，或竟將于在會期內實行，亦未可知。多數汎美各國陸空軍人員現正集中華盛頓，而在拉丁美洲，美國派有軍事代表八人，分駐于十七國，同時美國在拉丁美洲派有陸軍事員七人，此項專員係由所駐各國聘請者，渠等之職務係顧問及指導。現時聯絡「飛行堡壘」往來於美國及布宜諾斯愛黑斯間，但陸軍軍用飛機則不時載參議會委員會人員及高級陸軍官員至各國。

羅斯福夫人主張 保障中國新經濟
鼓勵中國經濟保障之發展 爲阻止遠東戰禍最善方法

〔路透社紐約廿五日電〕羅斯福總統夫人昨在其所撰之專欄報上發表一文，主張美國應鼓勵中國境內經濟保障之發展，其言曰：緬甸公路封閉三月之問題，在許多人觀之，似屬無關重要；但在對外交涉被侮之國，則必不然。日本今日所施於中國者，亦即他日諸國聯合所可加諸吾人者；余發此言或似自私，但就吾人自已利益之觀念而言，鼓勵中國經濟保障之發展，不亦善乎？余固知日本之著（？）……余亦知……世界之和平實爲……必須制止……

日艦集中瓊州灣 圖進攻雷州半島
張炎將軍奉命嚴防

〔快訊社香港廿五日電〕據華方報告：在過去數日間，日方援軍及軍艦續向龍門、瓊州等處集中，現瓊州灣至東京灣一帶，泊有日本中小型軍艦達七十餘艘之多，企圖在最近期內大舉進犯。現雷州半島形勢甚爲緊張，華軍南路司令張炎將軍已率命飛往雷州坐鎮。又東江華軍廿三日進攻增城與廣州間之福和墟，曾一度衝進市內，展開激烈巷戰歷十小時之久，擊斃日軍甚多。

日機昨炸成都 重慶未遭襲擊

〔美國合衆社重慶廿四日電〕雖大雨不止，重慶今日仍發空襲警報，聞日機卅六架，已轟炸成都。此批日機據傳來自晉南之運城者，其他尙有日機兩隊，因氣候惡劣，被迫折回，運米重慶等兩運輸，竟使日機不得施行其每日之襲擊。今日空襲警報，歷時九十分鐘，於下午三時解除。

〔路透社重慶廿五日電〕日機昨分兩批，先炸成都郊外，次襲市區，致成都發生大火。

華盛頓觀察 日態度軟化

〔快訊社華盛頓廿五日電〕據此間政界消息：自羅斯福決定參加總統選舉及美國人士增加注意上海之反美運動消息傳出後，上海局勢之逐漸趨和緩。現此間輿論界均認爲：此次日人態度之與趨妥協，乃因美方對於日人之排斥運動，有主實力對付之故，各報均勸政府，以後應本此次經驗推行對日外交，則日人自將斂跡。

柏林中國學生會 招待德國各要人
席間力言中德交誼甚篤 並映中國青年活動影片

〔海通社柏林二十五日電〕柏林之中國學生會，昨日假座柏林工科大學在中國駐德大使陳介指導之下，舉行茶會，招待德國政府代表及文化界領袖五百餘人，由中國學生會長何天相（譯音）主席，發表演說，力言中德兩國之文化上及經濟上之密切關係，並對促進兩國合作之人士，表示感謝。來賓中推舉工科大學校長史托納博士代表致答詞，宣稱德國對於學生，素極歡迎，而中國學生成績之優異，素爲文化界所欣賞。如柏林工科大學，對於榮譽博士學位，向不輕易授人，但中國留學人得此學位者，竟有四人之多。如孔祥熙翁文灝兩博士是也。史氏申稱：雖中國及歐洲現均在戰事期間，但希望中國留德學生之人數，仍能有增無已。席間除有中國音樂節目，以助餘興外，並映放中國青年活動之紀治影片，其中有蔣介石上將演說云。

德國以全力進行 巴爾幹和平工作
匈保對羅希望德已諗悉 羅馬尼亞準備對保讓步

〔海通社柏林二十五日電〕此間政界人士，對於當局行將與巴爾幹政治家舉行之談判，大感興趣，據官方宣佈：除保加利亞及羅馬尼亞代表外，斯洛伐克之要人亦將於本星期內訪問柏林。據此間消息靈通之政界人士指稱：較爲有邊界問題更重要之東南歐之各種問題，雖初步之談話局日益緊張，因此時未決者已二十年，因此時本無從着手，但英法則從中漁利，故排除英法在巴爾幹之勢力及由德國之居間調停，實爲解決該等問題之基礎，匈保二國所存之希望，此間業已知之。據保國消息：羅馬尼亞已對保表示讓步，自德干涉巴爾幹之後，東南歐已對德表示親善，而德國則甚願見巴爾幹以和平方法恢復秩序與安寧。政界人士以爲該項問題之權衡商討，必能使未決事務急轉直下。據羅馬消息稱：關於巴爾幹問題之初步談話，外長齊亞諾訪德時即已談及，可見德義間對於巴爾幹之問題，業已完全同意。

〔海通社保京廿五日電〕保加利亞國王鮑利斯，昨日分別接見總理費洛夫，及外交部長卜博夫，商討關於兩氏即將赴德訪問一事。按保總理外長與德國外交部長里賓特洛甫之會晤，將在薩爾斯堡舉行。保國閣員在德僅勾留一天，本月廿九日即行返京，政界人士認爲此項會談，乃解決保羅關係之第一步驟。羅馬尼亞政府之表示願直接判此事，此間人士極表欣慰，而對德國之贊助保國要求，引爲感激云。

〔海通社羅京二十五日電〕據昨日此間官方宣稱：現在德之羅馬尼亞政治家將於任務完畢時，前往義大利訪問。總理吉格都及外長馬諾勒斯哥將於明晚由德往義。

〔海通社匈京二十五日電〕據此間半官通訊社消息：羅京政界人士稱：羅馬尼亞將於最近數月內，與匈牙利談判領土問題，羅國希望與其西鄰和平相處，頗願割讓外錫蘭伐尼亞之一部分，藉以解決匈羅爭端，並簽訂匈羅條約云。

蘇聯與德義 對羅施拉攏

〔美國合衆社羅京廿五日電〕墨索里尼首相昨日復于預巴爾幹紛擾之局勢，相信此種局勢將延遲希特勒元首所預定對英倫之閃電戰爭。羅馬尼亞與蘇聯間增進教睦關係之開展聲中，邀墨索里尼首相亦邀請羅國首相及外長于下星期訪問羅馬。羅國首相基格杜暨外長蒙諾斯古本星期抄在薩爾斯堡與德外長里賓特洛甫會晤後，即將前往羅馬。回憶羅馬尼亞兩首要係于本星期二被德國政府邀往薩爾斯堡，同時復傳蘇聯將向羅國提出領土新要求，昨晚蘇聯通知羅馬尼亞，謂蘇聯準備接受前任羅國外長加芬古氏爲莫斯科新大使。事前羅國政府嘗宣布謂加芬古將于本星期首途莫斯科「履行某種重要使命」。羅馬尼亞內政部長頃稱：爲履行先前頒布法令起見，羅國境內除政府之國民黨以外，任何政治活動均行取締。觀察家相信，此種新命令或保發自卡洛王，用意在阻止首相基格杜圖謀與羅馬柏林軸心合作，據稱此項新命令顯在遏阻基格杜與德國或義大利成立協定，即防止羅國國內法西斯及納粹黨員作公開之政治活動。蘇聯之接受加芬古氏爲駐莫斯科新大使，昨晚此間之解釋，認爲保證蘇聯與羅馬尼亞關係改進之表示。而莫斯科對加芬古之接受，係於基格杜及蒙諾斯古前往薩爾斯堡以前數小時宣佈者，因此素認爲用意尤爲深重。官場昨晚相信：薩爾斯堡會議所討論之主題，將爲羅馬尼亞及匈牙利邊界以人口之互遷爲根據，而予重新的定。渠等復稱：對於東南歐之局勢亦將作一般討論，尤其關於兩國間在此地帶貨品之友誼交換以俾維持和平。官方人士同時指稱：羅國赴薩爾斯堡之代表團或將正式決定羅馬尼亞之加入羅馬柏林軸心。基格杜氏與蒙諾斯古氏于午夜後離開此間前往薩爾斯堡，同行者有駐羅馬尼亞德大使法勃里西亞斯博士。羅國內閣閣員及德義使館之高級官員均往車站送行。

當由德國壓迫羅國政府所發之保證，與德義兩國軸心發生密切關係也。又據兩日前消息：保加利亞與羅馬尼亞兩國均已派遣大員前往柏林，與德國當局進行談判，可見德國即將採取有決定性質之行動。質言之，即對於巴爾幹半島問題，行將提出日耳曼式的解決方案，俾「能夠滿足蘇聯」，如是而已。此外，德國或勸告羅國當局，對於保所提領土要求（即向羅國要求返還杜勃魯伽區）予以局部的滿足；或勸告保國政府暫時忍耐，以待現行戰事結束後再行，提出二者之中必居其一，此際德國究將採取何項政策，頗難斷定。近頃保國與土耳其之關係已見好轉，其原因是保國對於德國之勸告，未必甘於接受，要之，德國恐將正密切注意巴爾幹半島問題，其關切情形，甚或較諸西歐問題，尤爲迫切，亦未可必云。

羅英邦交 傳將斷絕

〔哈瓦斯社倫敦廿四日電〕外傳英國與羅馬尼亞國業已斷絕外交關係，此間英國羅兩國政界人士，雖均未能予以證實，但認爲並非不可能事，並謂兩國若果絕交，

英遠東艦隊 突離新加坡

〔海通社東京二十五日電〕據日方所接消息：英遠東艦隊業已離新加坡，非開往地中海，即非洲東海岸。除中最大之飛機母艦，載重二萬二千六百噸之「鷹」號，及其他艦數艘，業已退出新加坡海峽之巡邏任務，倘此項消息正確，則英國遠東之海軍防務，已不堪一擊，因艦隊中巳無巨型艦，即戰艦亦無之。

華軍攻深圳 破壞日機場

〔本報香港廿五日專電〕廣九路華軍，廿四日三路出擊，攻入深圳，破壞機場，殲日軍五百後，安全退出。

僞華南軍總司令 昨日在韶關槍決

〔本報香港廿五日專電〕在西南俘獲之僞華南軍總司令方正義，及僞指導官四人，廿四日在韶關槍決，人心大快。

溫泉之水含有硫黃質，可以愈皮膚病，然而溫泉水非遍地皆有，皮膚病隨處可生，白璧有瑕，寧非人生憾事。民生必治癒油膏，爲功效確著之皮膚病聖藥，較諸溫泉之水，殆不可同日而語也。

必治癒油膏
主治各期濕疹脚趾濕癢股間癢疹水泡膿泡疹鬍鬚癬疥及一切皮膚病有止癢滅菌消炎鎮痛之功

民生藥廠出品 各大藥房均售

海品聖
比目魚肝油精丸
常服海品聖！創造新生命！
本品膠囊純薄，含量充足，實爲夏季最相宜之補品。
遠東總經理 上海華培洋行
各大公司藥房均有售

大美晚報
TA MEI WAN PAO
本報由 (Post Mercury Co. Fed. Inc. U.S.A.) 發行
館設上海愛多亞路十九號
郵局信箱一五〇四
電話編輯部八五九八四
營業部八八六〇〇
電報掛號八四〇八
董事長及發行人史帶 (C. V. Starr, President & Publisher)
副董事長及總經理白羅司 (G. C. Bruce, Vice President & General Manager)
總編輯高爾特 (Randall Gould, Editor)

怡紅酒家
道歉啓事
敬啓者本酒家開幕伊始辱承各界惠臨指教不勝榮幸祇以冷氣機件損壞匆促間未能修理完安加之近日天氣驟熱致令貴客未得稱心設備欠週固難辭咎服務失責抱歉尤深茲已加工修復滿室清涼倘蒙重光賞鑒定使滿意對於酒菜茶點務求悉心烹製以答賜顧盛情諸希鑒諒是所盼禱　地址南京路七四八號電話九三三六六號

上海痔瘡治療院附設
淋病專科啓事
本院自發明痔針藥後不用刀割包醫痔瘡痔漏脫肛便血等症已著榮譽近又發現淋病特效藥經試奇效故添設斯科舉凡急性慢性淋病白帶等症無論輕重經針黃色素血清劑及藥丸或電療等法而不能治療斷根者一經本院之治療即告病除根斷永不復發誠爲治療塑界之創見不誣　●院址愛多亞路吕班路口四明里六十八號●電話八四六六五號

大陸殯儀館
館址海格路七五〇號　辦事處河北同鄉會
電話二三〇六五號　電話三五一七七
寬宏大殮堂儀禮　太和殿與大禮堂
服務週到　收費克己
經濟殮服　收壹百伍拾元　一包括一切　二接送柩　三禮堂　四寄柩一年　殮衣　壽器　殮車

英德發生大空戰

德機損十二架

當時戰況激烈驚心動魄

英機復於晚間飛襲德境

【路透社倫敦廿五日電】英空軍昨日既在英國上空擊落德機十二架，昨夜復飛德境及德方佔領區大施襲擊，極稱得手。荷德境內被炸目標有戈蘇，凱塞爾及渥桑道夫之飛機廠，英鑒及格森吉申之貯油庫，鐵路交通，貨場，高射炮隊，照空燈及飛機場十二處。德戰鬥機一架希圖截擊，當被英轟炸機射落。英機亦有一架在襲擊時被擊落。旋海岸指揮部英機，除循例巡邏外，飛往鄧扣克港轟炸油槽，在蘇格蘭東北海岸外射落德水上飛機一架，並轟炸井勒與之油槽與阿姆斯特丹之船塢。昨日德機襲英，在英倫東南部某處投彈，該處稍受損壞，略有傷亡。又蘇格蘭西南部某區亦中彈若干枚，惟損壞輕微，本無死傷者。昨日英倫東南海岸上空英德飛機六十架發生大空戰，據目擊者稱：德戰鬥機一架被擊墜地，駕駛員張傘躍出。當時戰況，驚心動魄。墜落街道中之德戰鬥機一架種骸，彈洞密佈，可見英戰鬥機除鎗火之烈。又航空部情報部公報敍述英機出擊情形稱：英機飛至渥桑道夫，向陶尼爾飛機廠投下高度爆裂彈，主要廠房中巨彈四枚，發生大火及爆炸，炸力猛烈，即在數千呎高空之英機駕駛員亦感震動。戈薩飛機廠中彈後，多處爆炸。英機並以疾如閃電之行動，突襲威廉哈芬海軍船廠，轟炸目標歷十分鐘，當見數處轟然爆炸云。

【海通社柏林二十五日電】德國軍事專家昨日發表軍事報告稱：德國飛機一架再度炸沉英潛艇一艘，該德機在北海偵察時，在阿柏丁暫見潛艇一艘，在敵艇未能潛水之前，我機飛低至八十米突高處擲彈三枚，其中一枚炸中潛艇後數尺之處，數分鐘後艇之前端舉起，再三四分鐘後即沉沒水中矣。該機仍在附近尋覓遇難人員，但除救生艇之碎片及油漬外，渺無所見，雖因天氣惡劣，但空軍仍在英國南部炸毀重要交通線數處及供參偽藏庫。在英國南海岸之海峽有前哨船二艘，水雷掃除艦一艘被炸燬，另一艘被炸傷。德潛艇除亦報告擊沉武裝商船二艘，共一萬四千噸，此項商船均有嚴密護送，可見德潛艇攻擊之得力。

【路透社倫敦廿五日電】英方昨日偵知北海東部有德海軍蹤跡，乃派海軍航空隊劍魚式飛機攜魚雷往襲，當有德方護送船一艘被魚雷擊中；往襲英機，已全部安然飛返。

羅國頒令成立緊急勞工制度

【路透社蘇京廿五日電】羅國昨頒佈命令成立緊急勞工制度，致府有權得將實業與運輸業工作時間擴張至超行每日八小時制之外，並得取消兵工廠暑期等假期，及招僱女工，相任夜班工作。

美廠家爲英製造飛機

每月三千架

已得財長摩根曹之贊同

【哈瓦斯社倫敦廿四日電】飛機製造部大臣皮佛勃魯克勛爵，頃于今夜發表廣播演說，略謂：美國廠家每月爲我國製造飛機三千架一項計劃，業已獲得美國財長摩根曹之贊同；此三千架飛機，尚不在我國與美國所簽[illegible]購買合同範圍之內。此等合同，業已有成，自新協定簽訂以還，已陸續向美國郵政立以還，已陸續向美國購得飛機引擎一二，一一五架，以與我國所製機身相配合。「大批引擎自美國運來，足使我國全國飛機製造業工作人員，井增強吾國抵抗力量」，盡者我國努力建造海軍，俾克稱霸海上，一種強毅的精神，已由事實證明之。此際我國地頭製造飛機，亦復出以同樣精神，其必能有成，所製成之飛機，其品質均十分精良，蓋其速度之高，配械之精，與夫進攻力量之猛，莫不超羣絕倫云。

英波新協定

昨日簽字

駢肩作戰到底

【哈瓦斯社倫敦廿四日】英波兩國新協定，已于本日由英國外務部次官貝特勒爵士與波蘭駐英大使拉辛斯基在英國外務部簽字成立。此事協定，除再度確認英波兩國同盟之存在外，並重申明，必須「駢肩作戰到底」，直至獲到最後勝利而後已。此外，並爲波蘭軍在英國境內編練事，奠定鞏固基礎。

貧病包愈　白濁　梅毒　限日斷根
實行平民醫療治療省費時間斷根本精神不假醫家商業純粹爲病家解除痛苦確定忠實服務社會非圖漁利者可比
本院全體最高等醫師二十餘年鑽研花柳專科特備短波透熱機下疳紫外光燈檢查顯微鏡
白濁梅毒橫痃下疳　一概只取拾元
所有一切打針服藥手術洗射完全在內斷根止治不全數加倍還洋
●時間上午九時至下午●門診九時至下午六時●星期照常
大生醫院　地址廣西路北一二三號即北海路南福祿里口

任君明牙醫師
中西政府合法註冊
暑假期內並不加價
南京路大新公司東部精益眼鏡公司樓上電話九六六三七

照常吸煙　見煙自厭　三日見效　十天斷癮　廣告欺人　天誅地滅
精神戒煙
專戒鴉片白麵紅丸嗎啡
[illegible]

冷飲
華福麥乳精
助長兒童發育　抵抗夏季疾病
夏季常令兒童飲華福麥乳精可使兒童體格强健因華福麥乳精爲牛奶雞蛋麥精及其他名貴成分合製而成有偉大之滋補力能供給兒童發育期間所需之滋養且冰冷而飲其味無窮兒童無不愛之
購時請認明「華福商字及瑞士華福麥乳精」等字樣
各大公司藥房洋酒食物店均有出售
中國總經理
瑞商新瑞康洋行

0-4-38

惠生產科醫院
出院　預先
住院　掛號
接生
一律四元
除飯費外所有醫藥費手術費接生費等完全包括在內　凡有困難貧苦完全免費　歸來醫院證明文件收費一律不收　院長施汝主任醫師
院址北浙江路寶昌路口　電話九〇二七四　九日七六三〇號

強心藥茶
原名
◀養命補心湯▶
四川「强心藥茶」原名養命補心湯，係中國古有驗方，鎮人參及多種名貴國產天然藥物合成之飲片，用量準確，效力偉大，並非市上一般亂雜湊合之普通藥茶可比。此應請各界加以認識者也。
四川「强心藥茶」功能養心，培元，平肝，理氣，滋陰，强精，安魂定魄。對生理上有調和血脈，與促進新陳代謝等作用。對於下列諸種心臟疾患及元氣虛損等症，一經服用，即迅速見效。他如一般操勞心機之人，或早衰老弱者服之，可增進心力，振興元氣，使睡眠安適，恢復心神之疲勞，並可防止血壓過高，免除腦充血（中風）之危險。
專治心臟諸病及元氣虛損，如心力衰弱，心跳心蕩，呼吸短促，心氣飽悶，心驚肉跳，心煩焦燥，心神不安，心口絞痛，心火過旺，心臟肥大，血行不暢，血管硬化，血壓過高，體肥心弱，頭腦充血，怔忡健忘，頭暈目眩，腰酸背痛，神經衰弱，脚氣浮腫等症。
本品在夏季可以涼飲，其味甘美芬芳，能清心消暑，平肝理氣，服着頓覺神清氣爽，頗爲有益心身。
日飲數錢　消災降福

注意　慎防劣藥魚目混珠　務請指明四川出品
上海四川藥行發行
電話購貨三四五二四
各大藥房永安新新中國國貨均有經售

天喜堂老婢調經丸
[illegible]
若非真金安敢獨沽一味

愚園路
1238
花園舞廳
通宵營業
夏令名貴贈品奉送
電話　21818　21991　23357

愚園路中（近憶庭盤路）
百戲雜陳　樂在其中　斯勝地也
夜花園
電話二三一二七

愚園路一〇四一號
101夜花園
拾萬圓日用品大贈送
保險件件滿意　老少男女歡喜
早來早適意　遲到遲寫意
軋不軋　問老主客！
擠不擠　請早光臨！
惠爾登舞廳
今晚繼續聘請
通宵營業
特種晶光魔術表演
中西大菜　汽車接送
電話 23024・23025・23026

馬斯南快輪准於本月念九日結關直放暹羅
接洽處　同益船務行
四川路一百十號　電話一〇九八三號

全上海十六家
中西大藥房
夏令藥品大廉價念天爲期
電話購貨迅速便利　92727
購貨二元加送試用日月肥皂二塊計品
中西時疫水　四十瓶一盒原價二元六角特價二元　十二瓶一盒原價六角五分特價五角　大一兩一元九角
功德水　大瓶三元六角特價二元二角　小瓶一角六分特價一角五分　每打三元一角
藥製白蘭地　大瓶七角八分特價六角　小瓶念四元八角
九星立除蚊蟲香　四十盤一盒三元五角　大號每盒一元一角五分　小號每盒國幣七角五分
九星避疫臭水　一四介侖　一介侖　二五介侖
九星殺蟲香水　原價二元半特價一元
靈寶丹紅神丹　一律廉售
藿香痧藥水　原價七角八分特價國幣五角
藥用樟腦白蘭地　每瓶國幣一元二角
滴香癩瘡樂　專治皮膚一切疾患
金桑子保喉片　特裝五角六分
中西廣播電臺　今日之特價品
乙種維他命　每瓶原價一元五角五分　特價一元五角
加送日月肥皂　二塊金桶刻花團扇一柄
飛勿動　殺滅飛蟲螞蟻細菌　噴藥水　均有出售

大華 今天日夜獻映兩場 日場三時起 夜場八時起 港越來客要求續映 盛情欲卻不能 續映一星期 切勿再錯過 第卅八天開映 祇餘最後五天映期 日見擁擠 GONE WITH THE WIND 克拉克蓋博 費雯麗 李思廉 奧麗薇哈佛蘭五彩合演巨片 亂世佳人 米高梅 青春之火 定閱大華影訊 全年二元 贈送四合一 一牙一香 膏皂 支青 可換匣一元瓷值價物兩

大上海 今天特准日夜獻映 二時半 五時半 九時一刻 今要嫁娘落雨 梁小姐大 兩行李子熱遠…副解說南孔 Here I am a Stranger 李卻葛林襄藍傑構 聽少中盯魂蝕心頭肉 兩個世界 葛蕾泰嘉寶 一笑百媚生 風流大喜劇 妮娜琦珈 劉氏新大歡 資本年之巨片

國泰 祇有今天日夜三場 三時 六時半 九時一刻 佐克利麥 南凱蘭娜 合演 浪漫 諧趣 巨片 娶妻記 "He Married His Wife" 准明天起獻映 三嬌娃 老爺戀威小姐私奔

南京 今天起准榮譽獻映 二時半 五時半 九時一刻 以武力抵抗暴政 為正義堅決犧牲 First Rebel 克蘭亞勒佛屈 約翰韋恩 革命先鋒

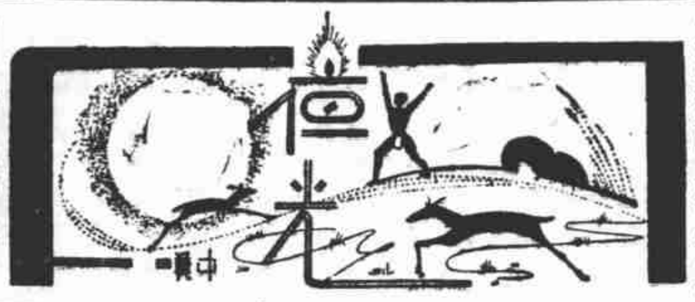
大光明 今天起榮譽獻映 二時半 五時半 九時一刻 亨利哈蔭威新偉傳 鮑華 塞羅 桃樂珊拉摩 POWER LAMOUR Johnny Apollo 愛普盧 子多奇多 亦好兒 亦孝男 忠 情義女！

麗都 祇有今天 二時半 五時半 九時 洛茂泰羅 文藝巨片 雨來 明獻映後四天 夜場日映後 藝苑之花 露蕾 納絲

久咳易成癆 ……總發行所上海廣西路唐拾義藥廠

香港脚 預防·治療·美膚 ……三二三四八

皮可淨 抓！越抓越癢。爬！越爬越傷。 切勿抓爬 速用皮膚病最佳良藥"皮可淨"藥膏立能止癢殺虫去濕生肌 為信誼藥廠馳名之家用良藥 主治 頑癬、綉球風、濕疹、香港足、惡癬、白癜風 本品分藥膏及藥水二種 信誼藥廠家用良藥 全港各大藥房均有出售



烽火中的西湖印景

錢一鳴

「畢竟西湖六月中，風光不與往年同，接天烽火無窮烈，映日荷花帶血紅」，把一首唐詩，隨意地改換上幾個字，來形容現在的西湖，倒也不無恰當的意味。西湖真是何等妙美，使人多麼懷戀呢！尤其是夏日的西湖更有一番動人記憶的價值，記得我們在杭州的時候，晚上到「平湖秋月」或者「三潭印月」去煮茗，白天到「曲院風荷」「湖心亭」去賞荷，一回回都是饒有興味的韻事；現在雖然和那西湖已經闊別了三年，這一種回味，好像還永留在腦海和齒頰之間，憧憬起來，總免不了有點羈神往之感。

一個流亡的人，對於故鄉的消息，當然是特別關心，如果遇到幾個熟人，從故鄉來，總是掘根掏底會細問個不了，雖說現在的西湖和那上面的時意，確有了恰當的印影，西湖上一切的一切，都是帶慘暗氣像和淒涼，倒是嗷嗷待哺的乞丐，比較前增多了幾十倍，還有着日新月異空前畸形的盛象。「湖心亭」的房屋，已經被拆毀了，僅留下幾株殘落的衰柳。「三潭印月」和「平湖秋月」二處，本來在此暑夏裏，是何等熱鬧，現在也是人跡荒涼，只有常駐在那裏的幾個照相館的攝影師，依舊是「望錢自歎」，好像沒有什麼兩樣熱待着顧客的光臨，希望人們去留下些，無變的，劫後的紀念，西湖劫後的西湖已改換了面目，在黑暗勢力的籠罩下，六橋三竺和長堤煙柳，都也不復有當年的景象，一副「還我河山」，一片忠心惟衛國，「驅逐異族」，百年奇恥不共天」的長聯，倒還依舊保持着光明正氣的一面，屹立無恙，這也許就是一些安慰，姑且做蒙垢西子的一些安慰吧！

這是縫寒衣的時節

煒鋒

寫文章跟季節時令走，常常可以得到人歡迎，自己也可以得些稿費，人誰無感覺，恐怕只除掉上海瘋人院的瘋人吧，誰是不知，或是極端反常，這種文章被人歡迎着，是因了一種普遍的感覺和普遍的意識下發生一種普遍的興味！

寫下這個題目，覺得近乎瘋人，而知道也難討好於人，本來，這是被風扇吃北極太妃的時節，穿單衣還有點熱辣，怎麼，還是縫寒衣的時節，說來真有些熱昏或是一個癡疾的病人了！

但，也有理由的：縫，原是未成寒衣之前一個必經的步驟，在縫之中我想，一個母親該熟悉的準備剪刀，綫，尺，在準備剪刀綫尺之前，先得買衣料棉花，在買衣料棉花之前或後，要量你的身子，但，還須預備一個飽滿的錢囊去買衣料，去買欲需要的雜物，這些，都是非化錢不成的！

縫只不過是個概括的名詞，縫是做衣服準備的代名詞，因為「準備」是空泛的名詞，「縫」在人腦子裏可以生出：譬如：一家服廣成衣舖，如像某時裝錦霞婦都「呼之欲出了」！

我學了這個「秘訣」，便應用到這文章上來！

現在中國是在長期艱難戰爭，但卻很愉快的步伐，前線是士兵後方是民衆，我們是後死者，我們是戰士們的後備戰士只是專一的抗戰，他們物質的困苦，我們要盡力量援助，這援助也就等於自己在援助自己，不是嗎，夏天過去，是秋天，到了深秋是便有寒意，何況那北國勇士呢？所以寒衣是很迫切的需要。我們生在混流而窒息的島上，只有做第一步工作，便是盡以飽滿的錢袋。

當然，買衣料，棉花，綫，尺，剪刀，到了真正縫的時候是很費時，何況，「光陰」又「如箭」，那麼說，「還是縫寒衣的時節」，誰謂不宜？

少數民族問題

——國際知識之一——

我們在報紙雜誌上，常常看到少數民族這一個名辭，所謂少數民族究竟是怎樣一回事呢？

最先，我們解釋一下少數民族 Minorities 的意義。現代的國家組織，除了幾個國家外，大部是由數個種族語言宗教完全不同的民族組合中，佔最大多數的民族總是這個國家的統治者，而其餘的民族則多為被統治者，這就是所謂少數民族。

少數民族的存在決非自上次大戰以後才有，在大戰發生以前，事實上各國組織份子必包括着許多少數民族。當時因為各帝國版圖的龐大，少數民族的單位，不若戰後之多，問題不致十分嚴重。但及至戰後，德俄奧三帝國相繼崩潰，治下民族皆受到美國威爾遜總統所提出民族自決的口號，紛紛脫離帝國而成立新國家，於是原有國境發生劇烈的變動，因在這些變動土地上的原有民族自歸入新國家，所以有多種不同的少數民族存在，如波蘭境內的烏克蘭人，俄羅斯，猶太人與日耳曼人；捷克斯拉夫境內的日耳曼人，烏克蘭人與馬扎兒人；羅馬尼亞境內的日耳曼人，保加利亞人，馬扎兒人，烏克蘭，猶太人；保加利亞境內的土耳其人與希臘人；希臘境內的土耳其人與羅馬尼亞人；南斯拉夫境內的阿爾巴尼亞人，馬扎兒人；奧地利境內的日耳曼人與斯拉夫人；捷克斯拉夫人與俄羅斯人；拉脫維亞境內的俄羅斯人，猶太人；立陶宛境內的猶太人，波蘭人與俄羅斯人，猶太人與日耳曼人，此外如芬蘭，愛沙尼亞以及土耳其等國也都有國際條約保障的少數民族，人數總共要達二千四百萬人之多，佔這些國家的人口總額四分之一。

少數民族問題是歐洲政治生活中的嚴重問題之一，它是歐洲，特別是中歐與巴爾幹關係發生病態的根源。雖然在大戰告終後，主要協約國及同盟國與新興國家間曾議定許多保護少數民族的條約；國聯方面亦規定保護少數民族的詳細手續。從表面上看，少數民族似乎已獲得相當的解決，但實際上，少數民族卻受到統治者的虐待，不論在言語，宗教，教育，集會等，同時國聯雖沒有保護各國少數民族的委員會，對於一切伸訴的事務，然國聯收到大批伸訴書竟無法處理，且常常置之不理，因而反增少數民族的憤怒。所以少數民族問題就成為今日國際上的重大問題之一。何況在今日國際情勢劇變之下，倘國內有少數民族，便是心腹之患，蓋難免受他人利用，而幫助其祖國來收回失地，所以少數民族問題日趨嚴重，勢必影響於鄰國的政治，甚至於歐洲。

南京 漢口 還滬 楊拯醫院 皮膚花柳 泌尿專科 急性淋病 慢性白濁 小便不通 遺精早洩 包皮 橫痃 下疳 刺花 院址 愛文義路仙樂舞宮對過裕安坊二十三號 電話三九二七六 門診上午十至十二時 下午二至四時 星期日上午 特別號二元 普通號一元

勿讓皮疵使君見摒於社交

勿於社交場中因皮患而被人蔑視 勿讓皺疵使君幾週幾月羞愧不止且試如意膏現代科學療膚油膏看其如何迅速而爽適地去君之損美皮患使君在社交或商業場中受人歡迎也

如意膏涼膚止痛消毒殺菌爽適速效治療皮患奏效如神舉凡面皰粒面皰膿瘡粉刺濕疹疥癬痱瘍癤頭爛腳爛腿割破灼傷燙傷跌損擦傷烈日炙傷熱癤痱子蚊叮蟲螫等等如意膏奏效之速素已屢試屢驗無數例證矣

如意膏各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號章廉士醫生藥局備購

（國民政府衛生署許可證成字第六二八號）

淡寫

一粟

我至今不明白應該怎樣來教育自己的子女，社會上充滿着黑暗和矛盾，直道而行的人處處碰壁便處處吃虧，奸刁陰險老於世故人情者，卻佔盡了便宜，豐子愷先生因為買小雞不成功，從隔壁大媽幾句聽話中，參悟了一部份的人生哲學——處世良方：「看見好的嘴上不可說好，想要的嘴上不可說要，」再進一步說，就是：「看見好的嘴上應該說不好，想要的嘴上應該說不要」。簡單的講起來，那是虛偽，欺騙，口不應心。果然，社會上儘是人騙人的勾當，想到什麼，說出什麼，所謂「心直口爽」，心直口爽是好的，但應付黑暗矛盾的社會，似乎有些不合時宜，不特此也，而且黑暗矛盾的社會，決計容納不下心直口爽的人！然而，我們對於天真爛漫光明純潔的兒童心上，那裏可以替他們蒙上了這個陰影！所以，豐子愷先生沒有勇氣把上面幾句話對他的孩子們說。

燈塔

綠水

深夜的巨浪在海邊怒吼，
颶風在猛襲着這個孤島，
很多的船隻，在黑暗裏迷失了路途。
我願看守那孤獨的燈塔，
在黑夜裏我爬上梯去點燈，
讓它放出萬丈的光芒，
給行駛者一個目標。
（抑鳴）

各界雜訊

本埠康悌路八四弄七四號大豐棉織染廠，出品之三毛牌毛巾，久已馳譽全國，最近又新出品家庭毛巾，柔軟耐用，每組十二條，內有老爺毛巾，太太毛巾，少爺毛，奶奶毛巾，小小姐毛巾，弟弟毛巾，平實十元，加贈價值二元之大浴巾一條，及精美團扇一把，本月廿日起一星期為限，所售貨款提一成助賑，倘有獎品可得，購貨電話請打八四四九〇，當卽送上不取送力云。

朱天梵書畫展

參觀者甚踴躍

朱天梵氏書畫展於日昨開幕，先一日已有人紛往參觀，並由大陸報記者要求將傑作攝影刊布，正式開幕之日，參觀者更形擁擠，共申作品二百餘件已約定三分之一之多云。

▲某君，現服務於某高等教育機關，願以公餘時間為行號或私人辦理賬務文牘，或教導兒童，待遇不計，有意者，請函南京路哈同大樓三二〇號張處接洽，電話一七〇七七。

社會服務

自我職業介紹

▲某女士，安徽太平籍，年十八歲，於民立女子中學高中部畢業，茲願任家庭教師之責，通訊處法租界蒲石路一〇三弄廿三號。

▲某女士，現年廿一，高中程度，正式護士學校畢業，擅長尺牘，願為診所護士或當書記，有意聘用者，請開明擔任事務，最低待遇，函寄古拔路永興坊二號吳君轉洽。

苑再生 兒寶 小兒有病一敷就好 每盒三角 各大藥房煙紙店均售

政府註冊 趙南石藥局 班龍補腎丸 完全王道 國藥成藥 如服無效 每瓶一元 買一送一 當日見效 不效還洋 ……

白濁寶 出立保單 無效還洋 ……

毒特靈 包好疥瘡 內服藥 ……

治咳靈藥（肺病救星） 天然治咳草 每包二角 煙紙店均售

新老胃病（立服立愈） 狗寶胃氣散 每包二角 煙紙店均售

常州中醫 屠士初 偕子 貢先 診所戈登路檳榔路口承德里三十四號 電話三四三八七號

檢查血壓 預防中風特效專藥 海藻晶
佛慈藥廠有軟化血管之海藻晶液，中風之兆，平血壓，中風先兆，調其功使者，發生幸其，血凡管破，壓宜速服，有預防中風之功。 中風有一定之先兆，如頭暈，耳鳴，手麻，言語不清，此乃腦血管破裂之先兆…… 出血部分不少，已有神經麻痹者，宜發見此症狀，醫師預檢查血壓，服藥預防為是。 佛慈藥廠發行 上海廣西路三九號 電話九〇六三一

夏令要藥
中央衛生署特給成藥許可證成字八三四號 佛慈佛丹 本劑原名救急丸，專治四時痧疫中暑傷風酒醉暈船，芳香涼快，有辟穢解悶之功
武侯行軍散 治霍亂痧疫，頭痛腹痛
太乙紫金錠 治卒倒昏厥，救狗蟲傷
臥龍丹 治諸痧中惡，靈驗五絕
八寶紅靈丹 治時疫霍亂，暑毒下痢
辟瘟丹 治痧疫初起，中暑卒倒
純陽正氣丸 治時行疫癘，絞腸腹痛
清暑益氣丸 治傷暑中惡，身熱心煩
藿香正氣丸 治外感風寒，內傷飲食，胸滿氣悶，腸瀉下痢等症，頭痛嘔逆，中暑吐瀉等症
本廠製有佛慈救急水（即痧藥水）統治一切痧症，霍亂吐瀉，服之令人神清氣爽，功效偉大，且芳香馥郁
上海佛慈藥廠發行 廣西路三十九號 電話九〇六三一 本外埠藥房均售

證明　不是普通頭油

（瓶貼聯合註冊圖標）

黑人頭油

倒完後續有幾滴（等一等）

證明即是厚

用黑人頭油後

厚　就是品質純粹·成本大·黏性力強·用後終日光亮平伏·風吹不亂·且能去屑·生髮·售價極廉·

普通頭油

倒完後毫無點滴（等一等）

證明即是薄

用普通頭油後

薄　就是品質低劣·成本輕·黏性力薄弱·用後不能保持清潔整齊·雖然無光·售價當然更低·

黑人牙膏廠出品　總經理百昌行　各大公司各大藥店均有出售

集成　痱子粉

兩天包愈　不靈還洋

治痱　潤膚　去濕

集成大藥房

世界最著名最偉大

英國亞林匹克馬戲

及動物園

伊石谷領銜

藝員一百五十人

名馬五十餘匹　猛獸三百餘隻

滑頭馬戲可以不看　眞正馬戲不可不看

注意開幕日期

▷地址◁　靜安寺路斜橋總會對面

三花牌

註冊商標

軟毛巾

平價義賣●提成助賑

（十二日起一星期爲限）

贈送禮品　義賣美貨

欲購從速　人人歡迎

家庭毛巾組	說明	注意獎品
老爺毛巾一條 太太毛巾一條 少爺毛巾一條 奶奶毛巾一條 小姐毛巾一條 弟弟毛巾一條	每組毛巾六種式樣原價十二元平賣十元贈送大號浴巾一條精美團扇一把多購多送 一組起送	保留發票依照中央儲蓄會八月十五日開獎末一字相同者敬贈美術印花毛巾二條

▲犧牲品▼

貨號	品名	減售	限購
九八三	經濟毛巾	七元	五百打
九九六	加重毛巾	九元	五百打
九二一	新花游泳巾	每條三元九角	一百條
九〇四	新花毛巾毯	每條十元	一百條

購以上犧牲品毛巾一打或游泳巾及毛巾毯一條者概贈送精美團扇一把發票仍請保留有末彩希望

電話購貨（不取送力）八四九九〇

請嘗　百試久久靈

大豐棉織染廠出品

總發行所　上海法租界康悌路八四弄七四號

星加坡路膠州路 今晨發生綁架案

甬人方某被匪挾登汽車而去 保鏢陳浦生被匪徒開槍擊傷

今晨十時五十分許，星加坡路膠州路附近發生一綁票案，被綁者係本市國貨工業界鉅子方某；方之保鏢陳浦生被綁匪開槍擊傷，方則被綁匪挾登汽車而去，不知所終。據悉被綁之方某，鄞縣人，年約五旬，寓星加坡路十號今日上午十時五十分左右，方某由寓所乘坐自備之奧斯汀汽車（照會四六〇四號）出外，由其保鏢陳浦生（又名懷定，四十八歲，山東人）伴護，當方之汽車駛離其寓未遠，突有匪徒四五人攔住汽車前進，其時保鏢陳浦生見勢不佳，爲保衛其主人計，擬拔槍抵抗，詎料匪等先發制人開槍擊傷其頭部，陳即受傷踣地，方某厄坐車中，無法逃避，匪等即迫令方某下車，將其挾登預停路旁之另一黑牌汽車上，旋即疾駛而去，不知所終。捕房聞警，派員馳往出事地點調查，急將受傷之陳浦生車送寶隆醫院救治，傷勢甚危。至於方某之下落，警務當局刻在偵尋中。

×　×　×

阮志祥被綁案 送信人被拘押

住居山西路三泰弄七十二號之嘉定人楊忠善，因涉有綁架北浙江路二一五號阮成興棉花號主阮志祥之重嫌，昨晚六時由阮婦夏氏報告一二二四號探捕拘獲，今晨解送第一特院刑三庭，聲請改期，由黃日昇推事升庭審理，訊據告發人阮夏氏供稱：其夫阮志祥本月十八日與舊友金士成約定，廿日上午同往南翔鄉間遊玩，不幸迄今未歸，昨日上午十時我接得一電話，據稱我夫在匪窟歡禁，但是身體很好，請勿焦慮，快設法委人贖票等語，至午後二時忽有被告持我夫親筆書信一封，到我店裏，說現在已由南翔自衛隊李醫生之子設法救出，現在李醫生家休養，請帶數百元酬謝費與送信人同到南翔領人不誤，我見到這封信之後，心裏很懷疑被告，我即將他扣留，報告巡捕拘押捕房，不料至六時左右又接郵局寄來一信，亦係我夫親筆，信內叮囑我，要優待送信人，現在究竟要如何辦理比較好，我也無主意。庭上據以轉詢被告則供稱：我本來不認識被害人，因爲我在李醫生家看病，被害人說他是被強盜綁去，勸贖價十萬元，幸由自衛團救出，託我送一封信到他家，令他妻子籌備數百元現鈔與我同到李先生家，請李先生轉交自衛隊作爲酬謝費等語，我因爲也是一件功德事，不辭勞苦的替他跑一次，誰知他妻子竟將捕拘我是綁匪。請庭上詳細調查，改期一星期候供，證知被告還押，再審。

鎮海日艦未去 滬甬暫難航復

自鎮海完全克復後，浙東戰事，已形停止，然行駛滬甬線各航輪，迄今尙未恢復。據航業界某君現告記者：本埠各輪公司，現已電詢甬波經理處，關於時局及航運情形，因戰事已趨好轉，故卽可望恢復，惟因日方藉口「軍事需要」，自封鎖閩浙兩省沿海後，連日鎮海一帶，日艦集結，故航輪往返仍遭其阻礙，而江海關亦竟徇日方要求，停止貨物結關。迄昨日下午後止，對甬波航輪，仍未恢復結關，又將來如果復航實現，航輪亦祗准在鎮海口停泊卸貨，旅客用小船駁入，無法再駛入鎮海口，蓋甬之江北岸，因鎮海口之原有封鎖積缺口，已堵塞、甬江梅墟之新封鎖線已完成，並無留有缺口可通航。

外匯：

英匯：開盤三便士八七五，收盤三便士九〇六二五，比昨帶長〇一五六二五。

美匯：開盤六元一五六二五，收盤六元一二五，與昨相同。

烚赤：開盤五千二百八十元，收盤五千二百六十六元，比昨會漲三元，美金票十六元二角八分。

滬光

今夜隆重獻映　九時一刻

賣油郎獨占：

通俗故事中最綺旎風光之一部

花魁女

嫖堂子　吃花酒　大少爺想啥要啥！大好老說做就做！

小情種發癡　窮相入花叢　紅倌人青睞　當筵拒闊客

情節有奇趣　穿插有妙文

陳燕燕　劉瓊

領銜十大明星主演　吳永剛編導　華成巨片

上海啤酒

華總經理處　康腦脫路一九五號　電話三〇二八八　三八六〇六

本埠購貨不取送力

C37-M

上當！

癮毒停　戒煙藥片

七天斷癮　二星期恢復健康

未上癮前請你靠一息呼二筒，一上癮後就要請你吃二個白眼，在這種景況裡一定使你難堪，所以決不要上當，假使已經上當請立服癮毒停

訂婚與結婚是最隆重的嘉禮

請用冠生園

囍果

生字囍果　美觀名貴　婚禮隆重　作爲紀念　分贈親友　滿堂快樂

冠生園食品有限公司啓

南京路四七四號　電話九〇四一七

經衛生署化驗

服時見效不奇▲奇在永不復發

胃痛奇方

八草菁　心肝胃氣痛

無論何種十年廿年之老病及新起者，發時痛至嘔吐酸水，食入卽吐，噁心咽酸，痛到要命，百藥無效，惟服此仙丹，五分鐘內立能止痛，除病保險，永遠斷根，無效復發，十倍還洋，每盒二元（半料三盒五元）上海三馬路

仁仁藥社

丁氏藥膏　紅腫痛

熱癤　小兒痛苦　家長受累

熱癤爲小孩不易避免之症患，一旦發生，痛苦難當，日夜啼哭，家長亦爲之受累不淺。治療：君之小孩如有熱癤，須立購丁氏藥膏，從速用法極易，祗要於小孩臨睡之前，敷搽一次，二小時後醒來，立能大者化小，小者消退於無形。蓋此膏能「退熱涼肌」，故治熱癤最好。凡用以治愈之人，皆能證實斯言。此膏靈驗，實有數十年來之信譽爲保證。

▲主治病症　熱癤最好　癰疥立愈　疔瘡頂靈　癩毒特效

各大公司藥房均售

上海虞華藥房